

Marzo de 2011

S



منظمة الأغذية
والزراعة للأمم
المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food and
Agriculture
Organization
of the
United Nations

Organisation des
Nations Unies
pour
l'alimentation
et l'agriculture

Продовольствен
ная и
сельскохозяйств
енная
организация
Объединенных

Organización
de las
Naciones Unidas
para la
Agricultura y la
Alimentación

COMITÉ DE FINANZAS

138.º período de sesiones

Roma, 21-25 de marzo de 2011

**PLAN A PLAZO MEDIO PARA 2010-13 (REVISADO) Y PROGRAMA
DE TRABAJO Y PRESUPUESTO PARA 2012-13**

(NOTA DE ENVÍO PARA EL COMITÉ DE FINANZAS)

Para minimizar los efectos de los métodos de trabajo de la FAO en el medio ambiente y contribuir a la neutralidad respecto del clima, se ha publicado un número limitado de ejemplares de este documento. Se ruega a los delegados y observadores que lleven a las reuniones sus copias y que no soliciten otras. La mayor parte de los documentos de reunión de la FAO está disponible en Internet, en el sitio www.fao.org

1. El documento C 2011/3 (“Plan a plazo medio para 2010-13 (revisado) y Programa de trabajo y presupuesto para 2012-13”) será examinado por el Consejo en su 141.º período de sesiones, en abril de 2011, antes de que se presente a la Conferencia en su 37.º período de sesiones. El examen del Consejo se guiará por las recomendaciones que formulen el Comité del Programa y el Comité de Finanzas, por separado y en su reunión conjunta. Por consiguiente, el documento se proporciona por separado para su examen por el Comité del Programa en su 106.º período de sesiones y el Comité de Finanzas en su 138.º período de sesiones, con relación a sus respectivos mandatos, así como por ambos comités en su reunión conjunta de marzo de 2011.

2. Varias secciones del documento se prestan al examen técnico del Comité de Finanzas, que podría hacer observaciones al respecto.

3. En el marco del *Plan a plazo medio para 2010-13 (revisado)*, el Comité quizá desee tomar nota de la Sección C (*Revisión de los marcos de resultados para 2012-13*), **párrafos 13 a 26**.

4. En el marco del *Programa de trabajo y presupuesto para 2012-13*, se solicita al Comité que examine las siguientes partes:

- Parte I, Sección A, *Presentación integrada de los recursos*, **párrafos 46 a 67**.
- Parte II, *Efecto de las reformas en la Organización*, en la que se tratan la ejecución del Plan inmediato de acción (PIA), la estructura de la Sede, la red de oficinas descentralizadas, el paso a un solo Centro de Servicios Compartidos en todo el mundo, la estrategia y gobernanza de la tecnología de la información, los cambios de puestos, los servicios lingüísticos y los ahorros y aumentos de la eficiencia, **párrafos 114 a 218**.
- Parte III, *Otros aspectos financieros y presupuestarios esenciales*, en la que se tratan los incrementos previstos en los costos, los elementos para mejorar la salud financiera, la situación de liquidez y las reservas de la FAO, y los aspectos técnicos del resumen de las necesidades y el proyecto de resolución sobre las consignaciones presupuestarias para 2012-13, **párrafos 219 a 282**.
- Parte IV, *Marcos de resultados y consignaciones de recursos para 2012-13*, Sección B (resultado de la Organización X04, Orientación eficaz de la Organización mediante una gobernanza y supervisión mejoradas, y objetivo funcional Y, Administración eficiente y eficaz), Sección C (Programa de Cooperación Técnica), Sección D (Imprevistos), Sección E (Gastos de capital), Sección F (Gastos de seguridad) y Sección G (Transferencia al Fondo de nivelación de impuestos).

4. Se invita al Comité a examinar las secciones del documento C 2011/3 antes mencionadas y a formular los comentarios y las recomendaciones al respecto que estime oportunos, para su examen por el Consejo.